

Curriculum Vitae

Deepa V.

Personal Details:

Full name: Deepa V.

Date of Birth: 01/01/1988

Marital Status: Married

Nationality: Indian

Languages Known: Malayalam, English, Hindi

Contact Number: 07382504614

Postal Address: Vadakkath House, Kodakkad (PO), Kasargod-671310

Academic Qualifications:

Course	Subject	Affiliation	Year	Score in Percentage	Division
SSLC	English, Hindi, Malayalam, Social Science & Science.	Board of Higher Education	2003	94	I
Senior Secondary (Plus Two)	English, Hindi, Physics, Chemistry, Mathematics & Biology	Board of Higher Secondary Education	2005	80	I
BA	English	Kannur University	2008	75	I
MA	Applied Linguistics	University of Hyderabad	2010	95	I
MA	English	IGNOU	2015	65	I
MPhil	Translation Studies	University of Hyderabad	2012	90	I
NET & JRF	Linguistics	UGC	2013	NA	NA
NET	English	UGC	2019	NA	NA

Deepa

Publications:

2013. Linguistic And Extra-Linguistic Factors in Bilingual Texting. In *Interdisciplinary Journal of Linguistics*. Published by the University of Kashmir. Volume [6] 2013, Pp.125-138. (Co-authored with Tariq Khan. and Panchanan Mohanty).

2013. Book review on The Known and Unknowns of Translation edited by Brems, E, Meylaerts, & Van Doorslaer In *Translation Today*. Published by National Translation Mission. Volume (10) 2016, pp. 158-164.

2017. An Annotated Bibliography of the Books on Translation Studies Published in 2017 in *Translation Today* published by National Translation Mission Volume 11, Issue 2, 215-17

2020. Translating Gender into the Governmental Discourse: An Analysis of 'Unarthupattu' (The song of Awakening) in Translation, Nation and Knowledge Society, special issue of *Translation Today*, 86-96

List of papers presented in conferences:

2011. Virtual Communities: An Onomastic Study at the 33rd All India Conference of Linguistics in India (AICL 33) organized by Panjab University, Chandigarh. 01-03 October 2011.

2012. Coding and Decoding of Text Messages: Revisiting the Question of efficiency in Bilingual SMS. Presented at the 34th All India Conference of Linguistics, at North Eastern Hills University, Shillong. 1-3 November 2012.

2012. SNS Names – A Linguistic Approach. Presented in the Sixth Students Conference of Linguistics in India organized by the Department of Linguistics, Banaras Hindu University, Varanasi. 17-19 February 2012.

2014. Technology Interchange in Multidisciplinary Research: Some perspectives from Translation Studies & Translation Practice at the International Conference on Innovative Technologies Driven by Multidisciplinary Research, 5-6 July 2014 organized by Jabalpur Management Association

2018. Translating Gender into the Governmental Discourse: An Analysis of 'Unarthupattu' (The Song of Awakening) at the National Seminar organized by NTM, Mysore on 26-27 September, 2018

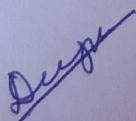
List of conferences attended:

40th All India Conference of Dravidian Linguists organized by Dravidian Linguistics Association and Centre for ALTS, University of Hyderabad. 18-20 June 2012

CALTS Silver Jubilee Students' Seminar organized by the Centre for Applied Linguistics and Translation Studies, University of Hyderabad. 19-20 March 2014.

National Seminar on Translation: Critical Theories and Critical Practices organized by Centre for ALTS, University of Hyderabad. 21-22 April 2014.

RAW.CON (Research Scholar's At Work Conference) was organized by the Centre for



Comparative Literature, University of Hyderabad in September 2014.

Conference on Human Sciences and the Future of the University organised by CCL, UOH on 28-29 November 2016.

Sessions chaired:

Chaired a session at the National Seminar on Translation: Critical Theories and Critical Practices organized by the Centre for ALTS, University of Hyderabad. 21-22 April 2014.

Participation in professional development and capacity-building courses:

2013. Participated in 21-Day UGC Refresher Course in Humanities organized by UGC Academic Staff College, University of Hyderabad. 23/01/2013 to 12/02/2013.

2013. Participated in a two-day translation workshop called "Tarjuma" organised by IISER Pune and IIT Gandhinagar on 25-26 July 2013.

2020. Participated in a two-day training programme on "Education- Technology Interface: LMS for Teaching, Learning and Assessment" organized by Sree Narayana College, Nattika on 27th and 28th January.

Teaching experience

June 2019 – March 2020. Worked as a Guest Faculty at the Department of English, S N College, Nattika.

Deepa